

# FOAIA POPORULUI

## Prețul abonamentului:

Pe un an . . . . . 4 cor. 40 bani.  
Pe o jumătate de an . . . . . 2 cor. 20 bani.  
Rusia, America și alte țări străine 11 cor. anual.  
Abonamentele se fac la „Tipografia” N. Heltzer, Sibiu

## Foaie politică.

Apare în fiecare Duminică.

## INSERATE:

se primesc la biroul administrațiunii, (str. Măcelarilor nr. 12).  
Un șir garmond prima-dată 14 bani, a doua-ară 12 bani a treia-ară 10 bani.

## O cununie interesantă.

— Căsătorie civilă în temniță. —



Săptămâna trecută s'a petrecut o întâmplare interesantă în temnița din Oradea-mare. Un fotograf, Petru Bașa, s'a cununat la forul civil cu o fată Iustina Horvat. El a trăit în căsătorie nelegiuită cu femeia aceasta și avea și o fetiță. Incercându-să să facă bani falși, a fost descoperit și osândit la temniță pe 5 ani.

În singurătatea temniței și-a adus aminte de femeia și fetița sa și s'a hotărât să

o facă legitimă, cunurându-să cu muma ei. Și-a cerut îngăduință pentru aceasta și procurorul i-a dat-o. Iustina a venit la Oradea dela Szentes, unde locuiește.

Cununia s'a făcut în odaia îngrijitorului temniței. Bașa a fost adus de doi panduri armați și cununia s'a săvârșit cu formele obicinuite, fiind de față ca martori doi advocați.

După cununie s'a dat vo'e nou cununaiilor să vorbească împreună, sub paza unui pandur. Femeia a adus lui Bașa fotografia fetiței lor, iar Bașa a cinstit femeii sale averea ce o are.

Chipul nostru ne arată cununia interesantă.

## Pentru talpa țării.

Am dat de știre în nrul trecut, că la București s'au întrunit membrii comisiei alese de corpurile legiuitoare, ca să desbată proiectele de lege ale guvernului, menite a regula legăturile dintre proprietarii de moșii și țărani și prește tot a ușura soarta țăranilor, talpa țării.

Proiectele sunt în număr de 10 și îmbrățișează toate referințele și viața economică - rurală a țărănimii. Dacă ele — despre ce nu mai incupe îndoială — vor deveni legi, vor pune capăt odată pentru totdeauna exploatarea nemiloasă a țăranilor din partea moșierilor și arândașilor fără suflet, acești din urmă partea cea mai mare streini de neamul românesc, Jidovi (cu deosebire în Moldova), Greci Bulgari etc. Prin ele să va așeza un temelie solid pentru ridicarea, întărirea și înaintarea clasei țărănești, ceea ce în scurtă vreme va duce la o nouă înflorire a mândrei României.

Proiectele, deși în comisie câțiva puțini ruginiți în gândiri fanariotice, s'au arătat nemulțumiți cu unele măsuri din ele, au fost primite cu însuflețire în general, iar acum să discută articol de articol. Ele vor fi apoi supuse corpurilor legiuitoare, unde vor fi primite, deoarece chiar și cei din opoziție le vor vota, dat fiind că pentru țărani trebuie să se facă un traiu suportabil.

Prin proiecte să regulează învoielile agricole dintre moșieri și țărani, să statornesc modalitățile de arândă și de moștenire a țăranilor etc.

Unul dintre cele mai însemnate dintre proiecte este și cel privitor la *crișme*. Il relevăm aci pe acesta și îl facem cunoscut în deosebi, nu numai pentru că e ceva nou, ce în alte state nu există, ci pentru că și la noi s'a pornit, cum știm, o viață mișcare în direcția aceasta. Înțelegem mișcarea de a împedea și a restringe alcoolismul, *patima beției*. La noi s'a făcut începutul cu hotărârile unor comitate și comune de-a închide crișmele în Dumineci și sârbători. La noi aceasta mișcare s'a pornit de jos, dela popor, iar cei dela putere nu să prea interesează de ea, ba am văzut chiar, că min. Andrássy a nimicit poruncile pretorilor din comitatul Neograd, prin care să dispunea închiderea crișmelor la praznice. Ce-i pasă la guvernul nostru de soarta poporului!

În România din contră, măsurile să iau de sus, dela guvern și dela legislațiune și sunt mai radicale, ca cele ce le introduc comunele noastre.

În proiect să declară, că de aci înainte nu e iertat să fie în nici un sat din România crișme private, ci numai *de ale comunelor*, sub supraveghierea statului. Pe sate deci numai antistia comunală are drept să deschidă crișmă. Cine vinde sau chiar dăruiește, afară de crișmă, beuturi, este aspru pedepsit. Antistia tot la 150 de familii poate deschide câte o crișmă. Unde sunt mai puține, cel puțin 50 de familii, asemenea să poate deschide o crișmă, dar sub 50 numai așa, dacă satul cel mai apropiat cu crișmă este mai de-

parte de 5 km. Crișmele au drept să vândă și tabac.

Pentru supravegherea crișmelor să alege în fiecare sat o comisie, în frunte cu primarul; membrii ei sunt învățătorii și câți va din sfetnicii comunali. Aceștia însă și nici neamurile lor, nu pot fi crișmari. Comisia aceasta cumpără beuturile și hotărăște prețurile, și alege pe crișmari. Crișmarul nu poate fi decât cetățean român (astfel Jidovii pică dela crișmărit), trebuie să fie însurat și cu viață nepătată. El capătă plată, și n'are nici o parte din câștigul dela beuturi, dar câștigul din mâncări și beuturi nespirtuoase, este întreg al lui.

Crișmele comunale nu dau nimăru-i beutură pe așteptare, iar crișmarului nu-i ieste ertat a da bani împrumut. Nu să poate pune zălog în crișmă nimic, nici haine, nici bucate. Crișmele vor fi închise în fiecare zi sara la orele 8, iar Dumineca și în sârbători nu iertat să se deschidă înainte de 11 ciasuri. Jocul de cărți și ori ce jocuri hazarde, sunt oprite în crișme. Feciorășilor sub 16 ani și oamenilor beți nu-i iertat a să da beuturi. Cei aflați beți vor fi pedepsiți în bani. Dacă crișmarul face ceva, ce cade sub pedeapsă, li să trage pedeapsa din plată, de două ori, iar a treia oară este oprit dela crișmărit.

Nouele crișme, după ce proiectul va deveni lege, să vor deschide cu 1-a Aprilie 1908, când toate celelalte crișme de acum vor fi închise.

Venitul curat al crișmelor să va folosi pentru scopuri școlare, pentru drumuri și ajutorarea muncitorilor plugari.

Acesta este proiectul despre crișme, pe care l-am schițat, pentru că zău, o astfel de lege ar fi foarte bună și la noi. Prin astfel de măsuri să pune capăt stricăcioasei patimi a beției, fără a fi oprite beuturile. Să înțelege, că Jidovii strigă în gura mare împotriva noiei legi, căci prin ea vor fi împedecați de a ruina poporul, vânzând rachiul otrăvicios. Să gată »gșeftul«.

România poate fi mândră de-o astfel de lege, pe care vor introduce-o desigur și alte state, afară de cele jidovite.

Preste tot prin noiele proiecte să pune temelie bun înaintării țării și înțeleptul rege Carol, cu sfetnicii săi de acum, sunt vrednici de cea mai înaltă stimă și laudă, ca oameni și ca Români.

Sibiu, 15 Nov. n.

**Dieta.** Săptămâna trecută s'a continuat desbaterea asupra proiectului de indemnitate și în urmă s'a primit cu voturile kossuthiștilor, dar nu pe 4 luni, ci pe 6, prin o surprindere. La proiect a mai ținut dintre deputații nostri o vorbire lungă și măduoasă dl Dr. Stefan Petroviciu, arătând multe volnicii și ticăloșii ce să petrec sub ocărnuirea de acum. Să declară împotriva proiectului. Tot asemenea vorbesc mai mulți Croați, dar »voinicosul« v. prezident Rakovszki le-a detras rând pe rând cuvântul. Aceasta s'a întâmplat în ședința de Vineri. Croații au protestat și ședința a fost zgomotoasă. Discuția s'a încheiat Vineri, dar votarea s'a amânat pe Sâmbătă, când proiectul s'a primit cu 142 voturi, contra 30. La desbaterea specială Ugron propune, ca indemnitate să se voteze pe 6 luni. Acest fel de purcedere e neobicit, dar patrioții nostri acum votează ori și ce.

După indemnitate s'au primit proiectele de garanță ale constituției. Discuția a fost scurtă, dar nici n'a meritat mult, căci n'au ceva însemnătate deosebită. În săptămâna aceasta dieta a intrat în desbaterea proiectelor învoielii cu Austria. La discuție iau parte mulți Croați și vor vorbi și din deputații nostri. Acum e în desbatere tariful vamal autonom.

**Cernova.** Tristul măcel al sârmanilor slovaci dela Cernova ține și acum în agitație spiritele. Toată străinătatea osândește faptul barbar, numai foile ungro-jidovești pun vina pe »agitatori« și apoi retac multe lucruri. Ar dori, ca treaba să adoarmă. În privința aceasta foarte nimerit scrie o foaie creștină, zicând:

Inchipuiți-vă numai, că gendarmii ar fi împușcat 100 de Jidani și 14 din ei ar fi căzut morți pe loc. Aceasta ar fi produs un scandal european pe luni de zile în foile jidovești. Să ne aducem numai aminte cum au strigat foile jidovești, când cu răscoalele țărănești în România. Nici un jidan n'a fost omorât atunci, dar fiindcă totuși putea să se întâmple, s'a dat alarmă în toată lumea, ca și când ar fi căzut bolta cerului peste Europa...

— Răniții mai greu din Cernova au fost duși la Pesta, în spital. Aici a murit unul din ei, Iosif Fula. El fusese pușcat prin cap și n'a putut răzbi operația. În mormântarea li s'a făcut Duminecă, luând parte la ea deputații nostri și slovaci, toate însoțirile slave din Budapesta, cu steagurile lor etc. Pe sicriu au pus o cunună și deputații naționaliști. La groapă a ținut o pătrunzătoare vorbire deputatul Mateiu Bella. Publicul jalnic s'a împrăștiat cântând imnul slovac: Hei Slovaci...

**O minune.** Să întâmplă și în zilele noastre câte-o minune. Iubitul nostru poet, Octavian Goga, fiind împrorocuit pentru un articol din »Țara Noastră«, a avut pertractarea la juriul de presă din Cluj, Marți în 12 l. c. și a fost achitat. O minune în zilele noastre! D-nul Goga s'a apărat singur, fără avocat.

În legătură cu aceasta amintim, că în 19 l. c. să va desbate la tribunalul din Sibiu un alt proces al dlui Goga pentru 4 articoli de conținut politic, cari au fost publicați în »Țara Noastră«, fără ca foaia să aibă cauzie.

**Alegerile municipale în comit. Sibiu,** în locul membrilor morți sau al căror mandat expiră cu finea anului 1907 să vor face în 25 Noemvrie c. În cele 14 cercuri de alegere sunt de ales mai mulți membrii. Credem, că alegătorii nostri din comit. Sibiuului sunt cu mult mai buni români și mai deștepti, decât să poată fi seduși de cineva și să voteze pe streini. Să vor grupa toți pe lângă listele candidaților, compuse de fruntașii nostri.

**Din Austria.** În Austria a izbucnit de curând criză ministerială, care altcum mai de mult să prevedea. În era votului universal era de lipsă să fie în fruntea statului un minister, care are razimul în parlament. Patru miniștri s'au dus și în locul lor au fost numiți 5. Astfel acum în Austria sunt 13 miniștri, cari reprezintă 7 partide însemnate din parlament. Prin noua reconstruire a ministerului e sigură și soarta învoielii cu Ungaria. Proiectele vor fi votate în curând.

**Impăratul Germaniei,** cu împărăteasa și cu o strălucită suită a mers în Anglia spre a face vizită regelui Angliei. Pe

mare au străbătut prin o negură deasă, debarcând la Portsmouth, de unde au plecat la Windsor. Aici împăratul și însoțitorii săi au fost primiți foarte călduros. Că oare întâlnirea are caracter politic? La aceasta să răspunde, că nu are; să vor discuta lucruri politice, dar fără să se ia hotăriri.

**Din Rusia** In curând să va întruni a treia dumă rusească la Petersburg. Ea să va ținea tot în palatul Tauric. De prezident probabil va fi ales contele Bobrinski, din partidul monarchist.

## Din dietă.

— Spicuri. —

In cele ce urmează dăm unele declarații, scene, constatări etc. ce s'au făcut în dietă de când s'a început discuția asupra indemnității, la care, cum știm, au luat parte vie deputații noștri și Croații. Aceste servesc ca întregire la raportul nostru dat despre mersul ședințelor dietei.

Discuția asupra indemnității a început-o dep. Dr. Mihali, căruia, i-a răspuns apoi primministru Wekerle. Când vorbea acesta, deput. nostru Brediceanu l-a întrerupt cu următoarele cuvinte: »In toate țările e respectată limba maternă, ca limbă de învățământ în școală, iar dl primministru i-a răspuns: »Poștească dl deputat și merge în România«. Vorbă grea, pe care o gazetă nemțească din Bpesta »Neues Politisches Volksblatt« o comentează astfel: »Când ne gândim, că tatăl dlui Wekerle a imigrat în Ungaria din Germania, iar înaintașii dlui Brediceanu erau de multe secole aici acasă, e lucru fără gust, ca fiul Neamțului imigrat să arate ușa și să dea afară din țară pe Românul înrădăcinat aici. In interesul bunului gust [ar trebui să fie Noii-maghiari ceva mai cumpătați«.

\*

Vorbea părintele Lucaciu. După ce a arătat, că iubirea de patrie să dovedește prin sâpuneria față de regele și cinstirea legilor, a revenit la — ideea de stat.

Dl Lucaciu arată, că aceasta e una din pricinile cari fac cu neputință înțelegerea între Unguri și naționalități. Ea s'a născut din greșitul înțeles dat cuvintelor »națiune« și »naționalitate«, pe când ele exprimă același lucru.

Astăzi să pare, — a zis Lucaciu — că sub ideea de stat să înțelege înghițirea naționalităților, nimicirea culturai naționalităților. Acesta e un lucru nepatriotic, și așa e de sine înțeles, că naționalitățile și în deosebi Românii, nu pot să merge alături cu Maghiarii, ci trebuie să se silească a împedea o astfel de faptă nepatriotică.

»Cu conștiința liniștită și cu fruntea ridicată susțin — zice mai departe dl Lucaciu — că noi gândim și lucrăm în interesul cel mai spiritual și mai patriotic, și că principiile urmate de noi sunt chemate să ducă la întărirea țării și la fericirea patriei«.

Eată neste cuvinte de aur, rostite de părintele Lucaciu.

\*

In ședința de Miercuri, să ridică dep. Visontai Soma, jidov, și în o vorbire mai scurtă își exprimă »indignarea« sa patriotică asupra purtării Croaților și a deputaților noștri. Croații îi strigă: Ungur de soiu curat, — iar Banianin, când Visontai rostea cuvântul Ungaria, îi striga: — Palestina! Palestina!...

## Răvașul nostru.

— Călimdarul Poporului pe 1908. —

Durere, că mulți din plugarii noștri, cari de altcum știu scrie și ceti, nu au la casa lor abonată nici o foaie românească și nu cetesc mai nimic. Urmarea e apoi, că aceștia sunt lipsiți de multe povești și învățături folositoare și nu-și știu da seamă de cele ce să petrec în țară, de mersul politice, care trebuie să ne intereseze, căci numai fiind bine orientați pe acest teren, vom fi feriți de a orbeca și numai așa ne vom putea croi o soarte mai bună.

»Călimdarul Poporului« pe 1908, ca și cele din trecut, cuprinde sub titlul: *Răvașul nostru*, o povestire amănunțită a tuturor întâmplărilor politice din anul trecut și mersul cultural, economic etc. dela noi, dela frații noștri din țările române și din străinătate. Răvașul singur e vrednic, ca fiecare să și cumpere »Călimdarul Poporului« pe 1908. Pentru cei ce nu cetesc foi »Răvașul nostru« este ca un mare număr de foaie, în care să reoglindează un an trecut, dar Răvașul e de mare folos și pentru cei ce țin foi, căci în el au adunate într'un mănunchiu toate evenimentele de preste an.

»Călimdarul Poporului« costă (cu porto postal cu tot) 45 bani, și să poate procura pela administrația »Foi Poporului« în Sibiu. Prețul lui să poate trimite și deodată cu abonamentul la »Foaia Poporului«.

## Școalele și învățătorii noștri.

Starea și afacerea școalelor și învățătorilor noștri trebuie să ne preocupe neîntrerupt. De aceea, ca și la chestia urcării salarelor, în anul trecut, deschidem sub titlu de mai sus o rubrică, rugând a-și spune cuvântul toți aceia, cari să interesează de aceasta afacere arzătoare. Azi dăm următoarea scrisoare:

Prin noua lege școlară școalele noastre au ajuns în starea cea mai critică și cu ele învățătorii.

Lipsa manualelor să simte, învățătorul singur trebuie să-și compună manualul și așa să propună, fiind mai multe manuale oprite.

Unde mai punem că timpul să petrece mai mult cu l. maghiară — dacă voește învățătorul să nu fie dat afară din postul său — ori pensionat.

Și când să cer toate în școale să se propună și să fie conduse protocoalele toate conform noiei legi, oare nu ar fi la loc ca să primească învățătorul și salariul după cum dictează numita lege?

Dacă întregirile salarelor s'ar trăgăna până la 1910 ar fi pierderile pentru statul învățătoresc prea mari. Un singur învățător, perde 1200—2000 cor. apoi pierderea celor penzionați până atunci, abia cred că s'ar putea calcula.

Prea Veneratul Consistor din Sibiu a și adus hotăriri în cauză. Săliștea a început a ridica salarele celor 10 învățători. Prea Veneratul Consistor din Blaj încă nu a luat nici o hotăriri. Credem că e greu a să decide în așa

o chestie gingașă, dar știm că Prea Veneratul Consistor nu are fonduri, din cari să ridice întregirile tuturor învățătorilor — apoi cele mai multe comune nici silite nu vor putea. Rămâne ca să se ceară ajut de stat... și de ce numai peste 2—3 ani? Ori dacă e vorba de abdicarea școalelor (cea ce nici la un caz nu afiu de bine) să se cheme un sinod mixt în Blaș cât mai curând și să aducă hotăriri asupra școalelor din Archidieceasă, îngrijindusă ca cu 1 Ianuar 1908 fiecare învățător să aibă salariul prescris de legea cea nouă.

Cu ostași flămânzi nu poți eși invingător! Când e vorba că să tragem carul culturai la isbândă, oare este ertat a tragă simbria celor ce conlucre la înaintarea lui?

Să nu creadă cineva că cu trăgănarea acea s'ar economiza ceva... ci din contră pierderea va fi incalculabilă. Pentru că e vorba de aceia, cari în realitate poartă politica cea mare a popoarelor, precum zice un scriitor.

Deci Prea Veneratul Consistor să se îndure prea grațios a-și întocmi astfeliu trebile încât — dând ordin senatelor școl. — fie care învățător să fie împărțit de întregirea ce-i compete.

D. L.

## Câteva momente

din adunarea generală a reuniunii învățătorilor gr.-cat. din archidieceasă.

In Blaj s'a ținut adunarea generală a învățătorilor gr.-cat. din archidieceza de Alba-Iulia și Făgăraș, în 29 Octomvrie a. c.

Aceasta adunare nu a fost așa de cercetată ca și ceea din anul trecut, urcându-să numărul celor prezenți abia la 80—90, aicea computând comitetul central, cu cel al delegaților din fiecare despărțământ cu tot.

Peste tot, având în vedere sprijinul moral al inteligenței din Blaj, adunarea a fost slab cercetată. Afară de canonicul Gavrilă Pop și Uilăcan, a mai fost cercetată pe câteva minute și de clericii din seminar, cum și de corpul didactic dela școala de fete din loc.

Din inteligența din provincă am putut cu dragoste saluta numai pe Il. sau Iuliu Bardosy, inspector reg. în penziune, neobositul sprijinitor al reuniunii și pe iubitorul protoșop I. Lita.

Comisiunea esmisă pentru invitarea Dlui Metropolit, înainte de deschiderea ședinței raportează, că Escelenția Sa, nefiind încă pe deplin însănătoșat nu poate lua parte la ședință, împărțăște binecuvântarea arhierescă și totodată predă reuniunii 100 cor. pentru scrierea de concurs, pentru două teme: una cu conținut pedagogic și alta de cuprins economic. Intru mulți ani dispunătorule sfinte!

Vorbirea de deschidere rostită de prezidentul reuniunii, canonicul George Muntean, a fost la locul său. In ea s'au arătat favorurile create învățătorime prin legea Apponyi, dar s'au indicat și datorințele, respective greutățile. Intreg decursul acestei vorbiri își făcea impresia unei sentințe grele.

Din raportul general al secretarului Petru Ungurean relevez, că reuniunea dispune cu totul de 715 membri, dintre care 556 ordinari, 89 fondatori, și ceilalți ajutători. Despărțimintele reuniunii multe nu sunt la culmea misiunii lor și din ce în ce tot mai tare se manifestează o nepăsare față de înaintarea și prosperarea reuniunii. În special din raportul »Foaiei Școlastice«, constatăm, că taxele de abonament sunt în restanțe cu ani de zile și că cel mai frumos capital al reuniunii s'a folosit pentru solvirea datoriei organului. Aicea amintesc în treacăt, că abonamentele neincasate sunt peste 11.000 cor., zi, *unsprăzece mii coroane*

(Va urma.)

## Insoțire Raiffeisen în Agârbici.

(Urmare și fine.)

Lipsa unei centrale pentru băncile Raiffeisen ar trebui cât mai curând înălțurată prin formarea unei centrale și atunci pot spune cu siguranță, că înființarea de bănci populare vor fi cu mult mai spornice și nu va mai trebui ca banul câștigat cu sudoarea frunții noastre să-l dăm străinului. Prin aceasta băncile noastre mari n'ar pierde absolut nimic; dovadă sunt băncile săsești. Ei au destule bănci prin orașe și prin sate și cu toate acestea nu pier nici unele, ci din contră, de toată scumpetea banilor nici grije n'au. Cei ce cred, că cea mai înaltă instituțiune românească dela noi și-a îndeplinit misiunea dacă a pus în mâinile bieților țărani nește cărți vulgarizate, aceea să înșală amar, căci astăzi poporul nu să mai poate hrăni cu vorbe, el trebuie ajutat și materialicește, ca astfel să poată înainta și să poată ținea pas cu celelalte popoare. Având o centrală, poporul ar fi în mai apropiată atingere cu inteligența noastră și în speranța votului obșteșc ne-am putea croi un viitor cu mult mai fericit. Dar să revin. Personalul Racoțanei și în special dl medic și directorul băncii, *Nicolau Racoța*, a primit cu bucurie adevărat părintească ideia înființării acestei insoțiri și astfel a promis tot ajutorul posibil. Tot așa și dl Ioan Nistor,

comptabilul Racoțanei, a promis ajutorul său la conducerea comptabilității, precum și dl cassar Ittu. Încă în aceeași zi dl Necolae Racoța s'a adresat On. Comitetului Reuniunii de agricultură din cottul Sibiului și în special domnului Victor Tordășan, asesor consistorial, secretarul reuniunii, pentru pregătirea actelor. Acesta cu o inimă de adevărat Român a primit lucrarea actelor aproape gratuit, pentru care li aducem și pe calea aceasta o adâncă mulțumită. D Sale i-să poate aplica foarte potrivit sentința ce o am văzut o pe păreții salei Reuniunii de agricultură: »Modestie în toate, muncă în toate, dragoste față de aproapele și dărnicie înțeleaptă«.

Astfel cei 28 inși în 25 Martie c. s'au constituit în următorul mod: în direcțiune, inv. Elia Câmpean președinte, Dumitru Bărză vice-președinte; membri: Nicolae Boar, Raicu Chirion Făgețan și Ioan Boar a Frăuani. În comitetul de supraveghere: Ștefan Dopp președinte, inv. Miron Racoța vice-președinte, iar membri: Nicolae Lup Ioanăș, Dumitru Boar Precup, Gligor Boar, Nicolae Băcilă, Ioan Mihai, Dtru Dopp și Ioan Chisăliță. De cassar s'a ales deșteptul tânăr Dumitru Mihai. În 18 Aprilie c. tr.bunalul din Ibașfalău a aprobat statutele insoțirii. În 9 Iunie s'a început activitatea, iar spre durerea noastră în 30 Iunie a desființato, dar nu tribunalul ci comisariul ministerial conducător de firme, pentru cuvintele din firmă *bejegyzett társaság*, spunând că aceasta iar compromite peste hotară. Afară de acestea mai cerea ca cuvântul *alaptöke* să se înlocuească cu *üzlettöke*, punând termen ca în timp de 30 zile să fie înșinuată o nouă firmă. Poate, că gândul le-a fost să se imprăstie, dar nu le-a succes. În 21 Iulie din nou s'au constituit și s'au mai înmulțit cu 6, anume: Vasile Cloțan, Vasile Făgețan, Costantin Borbel, Nicolae Lupp Dopp, Ioan Lupp inv. gr. cat. și Ioană Mitrea. În 29 Iulie, actele din nou au fost aprobate și activitatea iarăși s'a început în 11 August.

De atunci insoțirea merge crescând, membri sunt aproape 50, ceea ce do-

vedește, că și Românii încep a pricepe rostul acestei frumoase și folositoare insoțiri. Să zice, că numai aceia stau cam dârji, cari sunt cuprinși de dragostea străinilor, dar sperăm, că și aceștia să vor întoarce. D-zeu să-i aducă în pace. Pentru sprijinul dat din partea dlor Victor Tordășianu, Necolae Racoța și Ioan Nistor, li s'au exprimat mulțumite călduroase din partea insoțirii.

Iar vouă, iubiți frați Români vă dau sfatul, ca în conțelegere cu conșătenii voștri să înființați astfel de insoțiri și veți vedea cu ochi binele ce vi-l aduce.

I-că.

## Scrisori din America.

— Din Indiana Harbor Ind. —

(Dela societatea Română Transilvaniană.)

(Urmare și fine.)

Din ședința acestei societăți, ținută în 1 Sept. c. estragem următoarele:

La propunerea prezidentului Niculescu adunarea își exprimă regretele pentru moartea tatălui viceprezidentului societății Dumitru Toma din Dobârca, la ceea-ce mulțumeste dl Toma, fiind de față.

Să procedeză la încasarea cotizațiunilor lunare și să încasează suma de dol. 72.70. Să înscriu următorii membri noi: D-nii Moise Luca, Nicolae Olteanu, Ioan Muntean și Ioan Pora și d-na Maria Anghel, dela cari s'a încasat suma de 14 dol. tacse.

Să constată, că nu să poate ținea adunarea plănuită a Uniunii, deoarece n'au venit decât reprezentanți dela două societăți, deși au fost înștiințate toate. Să hotărăște a să convoca o altă adunare.

Să cetește scrisoarea societății »Ardeleană« din Ilasco-Mo, prin care ne invită a lua parte la sfințirea drapelului soc. Să hotărăște a să trimete stegarii amândoi, cu ambele steaguri și a dăruii câte un cui pe ambele steaguri și pe cel național Român și o cocardă.

Controlorul de bolnavi își face rapoartele de membri bolnavi și să plătește următorilor sumele convenite: Ioan Vintilă 12.40, d-na Maria I. Chirca 1.92 N. Ludoșian 3.50.

Cu aceste ședința să încheide.

## FOITA.

### Suflet de poet.

— Schiță biografică. —

(Urmare.)

Copiez din călindar următorul acrostih:

La A . . . . .

Ah, tu Muză încântătoare cu ochi mândri, negrișori!

Mă'nchin ție ca la un soare ce străbate printre nori.

Ah, ție, zină divină, ce cu părul mă umbrești,

La altaru-ți să închină o inimă ce iubești.

Iată, dragă copiliță, două zice c'o cunună: Amândouă-s porumbițe, pe-al tău sân ele-o alină.

După cum puteți judeca și DVoastră aci numai numele e german, încolo totul, concepție și expresiune, e curat românesc. Și

e mirare, că a putut rezista influenței puternice a lui Schiller, al cărui avânt puternic și sentimentalism dus până la extremitate robește orice suflet tânăr. Dar nicăieri, în nici o poezie de-a tânărului cleric nu să găsească urme de o influență a lui Schiller, în ceea-ce privește ideile și sentimentele depuse în puținele poezii cari s'au păstrat. Lucrul acesta eu mi-l esplic în următorul mod: Din versurile din călindar să poate vedea, că acest suflet de poet era predispus pentru un lirism dulce, senin și liniștit ca o zi frumoasă din înfloritul Maiu, în care nu încap acorduri sguduitoare, care nu ar putea ținea sborul de vultur al filosofiei germane. Crescut la poalele unor văi și dealuri încântătoare, sufletul de poet era cuprins cu totul de poezia dulce din satele noastre dela margine, în mijlocul cărora e așezată ca o perlă rară vestita Săliște, și astfel nu mai încăpea nimic străin în sufletul lui.

Iată aci oglinda unei clipite din viața acestui suflet de poet, căruia nu i-a fost dată

fericirea de-a și putea câștiga printr'o activitate mai intensivă numele de adevărat poet:

Mărgineană, foaie fragă,

Mult îmi ești tu mie dragă,

Dragă ești feciorilor,

Ca codrul voinicilor.

Mărgineancă cu mărgele,

Cu ochi dulci de vioarele,

Cu păr galbin aurit,

Bună, dragă de iubit.

Copiliță de sub munte

Ce porți pleata pe-a ta frunte,

Vino'ncoaci de mă iubește,

Vino, dragă, de trăiește!

Vino, dragă puiculiță,

Și dă badiului guriță!

Chlpul tău când îl zăresc

De-un dor tainic pătimesc.

(Va urma.)

## Despre iernarea vitelor.

Un prietin al poporului nostru, neamț de naționalitate, ne trimite următorul articol, în care face observări asupra iernării vitelor și căruia îi dăm loc cu plăcere:

Clima țării noastre ne silește a ține vitele în grajd o mare parte a anului și astfel a folosi pentru nutrirea lor nutrețul adunat de pe câmp.

Fiecare econom trebuie să se îngrijească de grajduri (poleți) bune și de nutrețul de lipsă, ca să-și poată scoate în vară vitele sale, sănătoase și în stare bună. El trebuie să aibă de grije, ca să bage la iernat numai astfel de vite, prin cari își poate valora mai bine nutrețul ce-l are și cari, afară de spesele pentru iernat, să-i aducă până la primăvară cel mai mare folos posibil.

Pe scurt zis: 1. Economul nu trebuie să bage la iernat nici când mai multe capete de vite, decât câte poate să le nutrească bine, din nutrețul său adunat. 2. Numai de acele să ierneze, cari să fac folositoare prin creștere, prin laptele sau îngrășarea lor. 3. Precum pentru arături să recer cele mai bune semințe, așa pentru grajd este de lipsă de cel mai bun soi de vite.

Îngrijirea corectă, nutrirea regulată și corăspunzătoare sunt tot atâtea mijloace pentru progresarea acestora. Pe lângă prețurile mari, ce au acum carnea și produsele de lapte, economia vitelor e cel mai bogat izvor de venit pentru economi. De aceea, ca să putem avea foloase tot mai mari, să restrângem sămănăturile, adică locurile cultivate cu bucate (cereale) și să lărgim terenul nutrețului, să cultivăm și să dăm mai mare atenție livcizilor, pășunatelor și fânațelor. Prin aceasta economilor li să dă puțința de a-și nutri mai bine vitele și pot să și le și înmulțească în mod înșămnat. Având vite mai multe, ni să va înmulți și masa de gunoiu și aceasta e spre folosul țarinelor sămănat. Dacă vom gunoi bine pământul de sămănat, dacă vom folosi întotdeauna semințe bune și sănătoase, țarinele cultivate, deși în întindere mai mică, ne vor da roade îmbelșugate.

Iar cu înmulțirea numărului vitelor, afară de nutreț, economului nu îi să urcă cheltuielile de întreținere a vitelor, cu deosebire la micii economi nu, cari parte mare își îngrijesc ei vitele, iar personalul de slujbă, chiar să și înmulțească vitele la dublu, d. e. dela 5 la 10 capete, rămâne tot același.

Pe ori ce teren al economiei de vite, fie de vite cornute, de porci, ori de galițe etc. economul trebuie să se silească a avea soiul cel mai bun și cea mai bună prăsilă. Ce vite să crească și să fie îndeosebi economul, aceasta atârână dela împrejurările locale, dela climă, dela așezarea locului, cum și dela aceea, că din diferitele feluri de vite, cari să pot valora mai bine, cari au trecere mai mare în partea locului. Aceste și alte împrejurări luându-le în samă, economul ușor va afla, cari vite să plătesc să le prăsească, cari apoi să-i aducă cel mai mare folos posibil.

(Va urma.)

## Rugăminte

cătră membrii »Reuniunii române de agricultură în comitatul Sibiiu.«

Intre așezămintele noastre, întemeiate cu scop de a promova bunăstarea populației muncitoare, să numără și »Reuniunea română de agricultură din comitatul Sibiiu«. Întemeiată la 1888, ea chiar dela înființare a dezvoltat o activitate rodnică și binefăcătoare ca puține alte așezăminte ale noastre. De roadele muncii ei numai aceia n'au beneficiat, cari nu i-s'au adresat. Acestei Reuniuni i-se revine vrednicia de a fi deprins pe economul nostru la cultura mai rațională a pământului și la folosirea uneltelor economice. Ea l-a împrietinit cu cultura nutrețurilor măestrite, împărțind în mod gratuit an de an, sute și sute de chilograme de sămânță de trifoiu, napi, luțernă, etc. Ea l-a deprins cu cultura mai în mare a pomilor, aranjând expoziții de poame, împreunate cu împărțire de premii în bani; ținând prelegeri și cursuri de pomărit și împărțind an de an mii și mii de pomi pădureți și de altoi și punând în vânzare altoi cu preț redus. Ea a contribuit la no-

bilitarea rassei de vite, ținând expoziții de vite de prăsilă anuale, împreunate cu împărțire de premii în bani; ea a dăruit și dăruiește an de an câte o vițea de soi ales și alte animale de prăsilă și dă împrumuturi ieftine pentru cumpărarea de asemenea animale. Ea a contribuit și contribuie la ridicarea stărilor morale și materiale a populației, prin întemeierea de Insoțiri de credit sătești și de Tovărășii agricole. Prin aranjarea expozițiilor de copii contribuie la îmbunătățirea stărilor igienice și la desăvârșirea condițiilor de traiu ale populației. Ea lucrează la conservarea, răspândirea și perfecționarea industriei de casă (lucrul de mână femeiesc), aranjând expoziții din bransa aceasta, alcătuiind albumuri, făcând colecțiuni de păpuși costumate după ținuturi și localități etc.

Prin publicațiunile sale ziaristice, Reuniunea stă în serviciul obștei noastre, iar prin edarea cărților din biblioteca Reuniunii, dă în mâna poporului povătuitorul potrivit la ținerea vitelor, la cultura trifoiului, a pomilor, a viilor, la cultura albinelor etc. Prin conferirea de premii la descrierea monografiilor comunelor noastre, contribuie la cunoașterea istoricului și a stărilor din comune etc.

Dacă este vre-un ram agricol, pe care Reuniunea noastră să nu l fi îmbrățișat cu căldura recerută, acesta este a să atribui singur neajunsului mijloacelor bănești, căci bunăvoința, însuflețirea și simțul de jertfire la cărmăcii ei nu lipsesc. Dovadă împrejurarea, că ei an de an cutrieră satele în lungul și latul comitatului, aci la întruniri agricole, aci la expoziții, la plantări de pomi, la cursuri de altoit pomi etc.

În asemenea împrejurări ne adresăm cătră membri nostri cu acea respectuoasă și frățească rugăminte să binevoiască a nu ne lipsi nici pe viitor de sprijinul valoros și îndeosebi să iee la cunoștință, că cu scop de economisare și de mai multă ușurință ne-am adresat cătră oficiile noastre primătoriale, respective cătră primăriile noastre comunale cu rugarea, să binevoiască a încasa prin organele ce le stau la

## VESELIA.

— Folta glumească a »Folii Poporului«. —

### Mirarea Țiganului.

Să zice, că în timpurile vechi era un țigan, într'un sat, și avea un naș român, care era în tr'alt sat mai depărtat.

Odată îi vine țiganului dor, să meargă la nașu-său, dară nevrând să meargă cu mâna goală, să apucă și cumpără un purcel, două curci și vre-o găină; apoi mai face și un colac frumos, mai ia și o ploscă cu vre-o 3—4 litre de vin, apoi le așează pe toate în desagi, îi ia pe umăr și pleacă. Dară până la nașu său mergea calea printr'o pădure, și un vecin al țiganului, Român, știind de plecarea țiganului, pleacă înaintea lui în pădure și să ascunde după tufe pe unde știa că are să meargă țiganul. Când trece acesta, Românul începe să cânte »mă mir« »mă mir«, iară țiganul auzind așa ceva, să gândi, că ce pasăre să fie aia, și cumă cânta de frumos

pune desagi jos, și pleacă să prindă pasărea că să o ducă și pe ea la nașu său. Dară pasărea naibii tot mai departe să ducea pe după tufe și cânta »mă mir« »mă mir« și țiganul încă să tot depărtează dela desagi urmărind pasărea.

Românul să întoarce pe altă parte, ia desagi și să ca mai duce cu ei și-i ascunde în alt loc.

Când să întoarce Țiganul să-și ia desagi, desagi ca în palmă.

Îi caută țiganul în stânga și în dreapta, dară înzădar.

Acum ce să facă?

Sta supărat, și să scârpina în cap.

Numai, deodată aude iar pasărea »mă mir« »mă mir«.

Țiganul năcăjit îi strigă:

— Tu te miri, că așa și-i cântecul, dară eu mă mir, că cine mi-a furat desagi?

Ioan Bălea.

### Mărunțișuri.

**Noroc că e zugrav.** — Păcat doamnă, zice doctorul cătră soția bolnavului, m'ai chemat prea târziu. Bărbatul d-tale e pe ducă... are mâinile deja vinete.

— Dar d-le doctor, bărbatul meu are întotdeauna mâinile așa de vinete, e zugrav...

— Așaa!! Norocul lui, căci dacă bărbatul d-tale n'ar fi fost zugrav, ar fi fost deja mort.

\*

**Solgăbirăul și țiganul.** Lucrul să petrece în cancelaria solgăbirăiască.

— Cum cheamă la tine moi Țigane?

— Vărtolom Ghița a Părlitului Vili, sărut tălpile.

Porlit, Vili... solgăbirăul nu ști ce să scrie.

— Măi Țigane, scrie tu numele tău, că io nu-l știu scrie.

— Că aia-i hiba, sărut tălpile, că și io sunt așa de măgar de nu știu scrie.

dispoziție, taxele pro 1907 dela membri și să binevoiască a răscumpăra acele cuitanțe.

In fine ne permitem a ne adresa către preoțimea, învățătorimea, către notarii, primarii și ceilalți fruntași ai noștri, cari încă nu sunt membri, să binevoiască a să înrola în șirurile noastre, căci prin aceasta, pe lângă că vor beneficia de roadele Reuniunii, dar și spriginesc o cauză din cele mai arzătoare ale noastre a tuturor.

Sibiu, 1 Nov. n. 1907.

Comitetul central al »Reuniunii române de agricultură din comitatul Sibiului«.

Pantaleon Lucaș, president.

Vic. Tordășianu, secretar.

## NOUȚĂȚI.

Societatea pentru fond de teatru român își va ținea adunarea generală, cum am amintit, în Cohalm, Duminecă, în 17 și 18 Noemvrie a. c. Zilele trecute s'a trimis convocătorul, cu ordinea de zi. Din aceasta amintim, că în ziua primă, Duminecă să prezentează raportul comitetului și alte rapoarte, să aleg comisiile obicinuite și să cetesc disertațiile.

A doua zi, Luni raportează comisiile și să iau hotăriri, să alege comitetul pe un nou period de trei ani și să hotărăște locul adunării viitoare.

Ședințele vor fi conduse de vicepreședintele Virgil Onițiu, dir. gimn. Să va sluji un părăstas sărbătoreț într-o pomenire repositului prezident al societății Iosif Vulcan. Să va da o reprezentație teatrală de dl A. Bănuț și un concert, de corul bisericii Sf. Nicolae din Brașov.

Sperăm, că Românii din Cohalm și jur vor lua parte în număr mare la aceasta adunare.

Serieri de I. Vulcan. La Librăria Ciurcu în Brașov, să află de vânzare din scrierile mult regretatului Iosif Vulcan următoarele: Dela sate. Novele și schițe cor. 1.— Lira mea. Poezii. Ediț. de lux cor. 2.— Lira mea. Poezii. Ediț. obicinuită cor. 1.50. Ștefan cel tânăr. Traged. în 5 acte și 3 tablouri cor. 1.40. Gărgăunii dragostei. Com. în 1 act cor. 40 fil. Măța cu Clopot. Com. în 1 act. 40 fil. Nunta lui Pârjol. Glumă dela sate, teatru 20 fil. Insurătilă. Monolog 10 fil. Prima rochie lungă. Monolog 10 fil.

Chipuri românești oprite în școală. Ministrul de culte și instrucțiune publică a oprit din toate școalele seria de chipuri »Coale și icoane pentru școală și casă« pe motiv, că sunt făcute în străinătate, (România) conțin greșeli de drept public, nu corăspund pedagogiei, (?) și numele de localități nu sunt ungurești.

Alegerea din Măgărei. Ni să scrie: Vestita alegere de preot gr.-ort. în Măgărei întâmplată la 8 Iulie a. c. cu asistență jandarmărescă, și succasă minorității, a fost întărită de scaunul protopopesc la 5 Sept. a. c. dar nimicată de Venerabilul Consistor la 16 Oct. a. c. Nr. 11.225 b. — Ioan Urdea membru în comitet.

Prigoniri în Blhor. »Tribuna« din Arad scrie: In 28 Octomvrie au fost citați la judecătoria Nicolau Coroiu, Ioan Strungariu, Partenie Coroiu neguțător și Tanasie Danc în frunte cu Non Maxim, care de mult luptă pentru națiune. Au fost învinuiți, că la alegerea lui dl dr. V. Lucaciu au pus steag românesc

pe casă, ceea ce nu-i adevărat, căci ei n'au pus decât cârpe, steaguri nu erau deloc.

Au fost pedepsiți cu câte 15 cor.

Teatru românesc în Sibiu. Societatea diletanților din loc va da cu concursul artistilor Z. Bârsan și Olimpia Bârsan, două reprezentații teatrale în sala cea mare din »Muzeul Asociațiunii«.

Prima reprezentație, care va avea loc Duminecă în 4/17 Noemvrie a. c. are următorul program:

1. Un prietin 2. Dela Nord la Sud 3. Cănele și pisica, comedii într'un act, localizate din limba italiană.

Marti în 6/19 Noemvrie să va reprezenta: 1. Sacrificiul, dramă într'un act de R. Bracco. 2. Sărutare, comedie de Bauville. 3. Scânteia, comedie într'un act.

Prețul locurilor: Cerce 2 cor. Stal I 1 cor. 50, Stal II 1 cor. Balcon I 2 cor. Balcon II 1 cor. Pentru studenți 60 bani. Bilete să pot procura la librăria arhiepiscopalească și sara la cassă. — Inceputul 7<sup>1</sup>/<sub>2</sub>, oare seara.

Facem atenți la aceste indeosebi publicul nostru din jurul Sibiului, rugându-l a lua parte în număr cât mai mare.

Sfințiri de biserică. Duminecă, în 10 Nov. c. s'a făcut sfințirea la două biserici românești gr.-or. din comitatul Bistrița-Năsăud, una în Borgo-Rus și cealaltă în Buduș. Cea dintâiu a fost sfințită prin protosincelul Dr. Eusebiu R. Roșca, dir. sem., iar cea din Buduș prin Dr. Miron E. Cristea, asesor cons. ca delegați metropolitani. In ambele locuri s'au dat din acest prilej serbări frumoase.

Cap elar! Nervi tari, somn bun avem, de dureri de stomach, arsuri, greață, apăsări, perturbații de mistuire, de stări de friguri, nervoase, suntem liberi, de când folosim veritabilul Elsafliud al lui Feller. Duzină de probă franco 5 cor. Nu cunoaștem constipație, hemoroide etc. de când folosim pilele purgative Rhabarber Elsa ale lui Feller. — 6 șutule franco 4 cor. — Veritabile să pot procura dela E. V. Feler, Stubica, Centrală Nr. 112 (comitatul Agram.)

Al 115-lea. Casariatul »Reuniunii române de înmormântare din Sibiu«, a solvit ajutorul statutar după răposatul membru Maria Lazar Stanciu n. Stanciu.

Acesta este al 115-lea caz de moarte în sinul Reuniunii române de înmormântare sibiene.

Dl. Dr. George Morolan, de loc din Săcele, care și până acum a adus frumoase servicii cauzei noastre naționale, a fost numit atasat comercial al României la Londra. Dl Moroian în timpul din urmă a fost deregător ministerial în România.

Greco-catolicii români din Budapesta. Inainte cu câțiva ani s'a înființat în Budapesta o parohie gr.-cat. ruteană. Ca preot a fost numit din partea orașului, care a primit patronatul, Emil Melles. Acesta însă voia să aibă drepturi de jurisdicțiune și asupra românilor gr.-cat., fapt care a îndemnat Episcopatul român gr.-cat. să recurgă la Papa dela Roma. Papa a hotărât în favorul Românilor scoțându-i de sub jurisdicțiunea parohului rutean Melles. Până la înființarea unei parohii române gr.-cat. profesorul Dr. Iosif Siegescu va îngriji de Românii gr.-cat. din capitală în cele duhovnicești.

A ars în car. Un econom ungar din părțile Aradului venia dela câmp cu carul încărcat cu fân acasă. Sus pe fân să afla copilășul său cel mic, iar el mergea pe lângă boi. Copilul a dat de chibritele tatălui său, care le uitase sus pe fân, a început să se joace cu ele și într'un moment fânul s'a aprins și a ars împreună cu bietul copilăș.

Procese bisericești câștigate »Telegr. Rom.« vestește lucrul îmbucurător, că tribunalul din Budapesta a adus sentință în procesul urzit din partea metropoliei greco-ort. române și purtat prin domnul avocat Dr. Emil Babeș, în contra patriarhiei sârbești din Carloveș pentru împărțirea pământului aparținător la fundațiunea Trandafil. Tribunalul a respins rugarea Sârbilor, ca realitățile să fie decretate nedespărțite și ca fundamentale să se administreze din partea delegațiunii congresuale din Carloveș și mai departe, și a hotărât împărțirea pământurilor între metropolia română și patriarhia sârbească. Tot odată au fost condamnați Sârbii și la purtarea cheltuielilor, în sumă de 5000 cor.

Mai departe biserica gr.-or. română reprezentată prin Metropolitul, a intentat proces Sârbilor pentru jumătate din venitele ce le-au avut aceștia din fundațiunea Trandafil, în curs de 22 ani. Tribunalul regesc a fost hotărât, că patriarhia din Carloveș este datoare să dea socoteală metropoliei române despre toate venitele avute din fundațiunea Trandafil, dela primirea ei în administrare până astăzi, iar tabla regească întărind zilele trecute hotărârea aceasta, a ridicat-o la valoare de drept. Sârbii deci au să dea socoteală în 30 de zile despre toate venitele de până acuma din aceasta fundațiune, întrebuințate pentru provăderea studenților români cu stipendii. Este speranță, că acest proces câștigat să aducă metropoliei române greco-or. suma de vre-o 200.000 cor.

Din Ohaba ni să scrie următoarele: In pădurea comunei Ohaba (lângă Făgăraș) a fost foc în 24 și 25 Oct. arzând pe un teritor de vr-o 50 iugăre, tot pădure tinără de țag și carpen. Apoi în 1 Noemvrie a ploat și a fost vreme tare, ca vara căci fulgera și durduia, și chiar în Ohaba lângă valea ce curge prin comună, a trăsnet o plută, și trăsnetul a aprins o sălcie ce era aproape de plută, care nu s'a putut stinge, până ce au tăiat-o jos. Oameni sau vite nu au fost prin apropiere.

Din Vale. Un abonat al nostru din Vale ne scrie, că acolo unii feciori își petrec sara pe ulițe, cu Țigani diplăși și dând din piulițe și pușcând și făcând larmă, cum au făcut bunăoară și în sara de Sf. Paraschiva. A da astfel cu piulițe și cu arme de foc e foarte primejdios și mai cu samă cum sunt ulițele pline cu frunze — ne scrie abonatul — ușor să poate isca un foc, cum am văzut, că s'a întâmplat în multe părți din negrije. Și aceasta ar fi cu atât mai rău, cu cât comuna Vale este foarte săracă în apă. De aceea mai marii comunei ar putea opri lucruri de aceste primejdioase.

Femele ucisă. In comuna Selec din Bihor, locuitorul de acolo Ioan Stan, s'a luat la ceartă cu nepotul său Vasile, de care își temea nevasta. Ioan, cuprins de mânie, a ridicat revolverul asupra nepotului său, voind să puște. In minutul acela a sărit între ei femeia, să-i împace, dar revolverul s'a slobozit și femeia a căzut jos moartă. Ioan Stan a fost arestat.

Lucruri cătănești. Maiestatea Sa a numit de comandant al honvezilor pe generalul de cavaleria, W. Klobucsár.

— La primăvara viitoare își vor schimba garnizoanele câteva regimente. Intre aceste este și regimentul al 4 lea de husari din Viena, care va fi strămutat la Sibiu și Mediaș, iar reg. 10 de husari din Cernăuț va merge la Budapesta.

O bandă de hoți, alcătuită de Țigani a fost prinsă săptămâna trecută în jurul Timișorii. Banda a făcut vre-o 60 de spargerii și mai multe omoruri prin satele și orașele din Bănat. Intre alții acești Țigani au ucis și jăluit pe întreprinzătorul Julian, apoi pe nevasta și copiii lui Wild, vămaș în Timișoara etc. Țigani au recunoscut cele mai multe din faptele lor. E interesant, că unele foi ungurești scriu, că membrii bandei sunt Țigani români, pe când pe ei li cheamă Lakatos Gusztáv, Lakatos Iános, Rostás etc. Nu vă lăpădați dlor, de cei ce sunt ai Dvoastrei!

**Comitat acuzat.** Învățătorul Lelle Antal din Arad a acuzat comitatul Aradului la Maiestatea Sa, prin o hârtie de ponoslu, că e lăsat și nu-și împlinște datoria. Hârtia de ponoslu a ajuns din cancelaria de cabinet a M. Sale, la comitat, la comisia permanentă, care a respins-o, zicând că e fără temei.

Oare așa să fie?

**Advocat nou.** Dl. Dr. Enea Papiu din Sibiu a făcut zilele aceste censura de avocat la tabla reg. din M. Oșorheiu.

**Universitatea săsească.** Adunarea anuală a Universității săsești s'a întrunit Joi, în 14 l. c. în Sibiu. Ședințele vor ține mai multe zile. La adunare iau parte și cei doi deputați români, dnii Dr. L. Leményi (cerc. Sebeș) și Dr. Aurel Vlad (cerc. Orăștie).

**Bancă nouă s'a întemeiat în Ludoșul-mare,** pe acții. Numele li este »Secășana«, capitalul e 30 mii cor. Acționarii ei sunt din inteligența din Ludoș și comunele învecinate. Director esec. e Ieronim Spornic, fost notar în Veștem. Banca a fost deschisă la 10 Oct.

**Trăznet.** Săptămâna trecută a fost frig și îngheț, altcum senin și soare frumos. În unele locuri prin țară a ajuns frigul și la 10 grade. De Duminecă începând însă frigul s'a muiat și vremea e primăvărată. Prin Sătmăr vremea s'a încălzit încă săptămâna trecută. În comuna Isca s'a pornit un viitor ca vara, cu fulgere și trăznete. Un trăznet s'a slobozit în casa economului Kelesics și a omorât pe femeia lui, iar casa s'a aprins și a ars.

**Cununie.** Dl. Dr. Romul Boilă, medic (D. S. Mărtin) și dra Livia Pop (Blaj) își serbează cununia Duminecă, în 17 Nov. c. în biserica catedrală din Blaj.

**Pentru preoțimea noastră grcat.** »Unirea« scrie următoarele: Joi (în 6 l. c.) a sosit la Veneratul Ordinariat lista preoților împărțâșiți din ajutorul de stat pe a. c. Suma ce s'a împarte e de 233.111 cor. ceva mai mare ca în trecut.

**A 19-a adunare generală ordinară** o va ține »Reuniunea română de agricultură din comitatul Sibiu«, în una din Duminecile proxime în comuna Călnic (lângă Sebeșul-săses). Cum populațiunea din partea locului s'a îndeletnicește cu cultura în mare a viilor, la adunare între altele s'a vor ține prin specialiști discursuri despre noua cultură a viilor și despre tractarea vinului.

**Vicecomite suspendat.** Ministrul Andrassy a oprit din deregătorie pe vicespanul Szász Iósef din comitatul Albei inf. și a introdus cercetare împotriva protopretorului din Uioara, Bőjte. Cauza sunt neregularități în oficiu, dar e și politică la mijloc, vicespanul Szász nefiind omul coaliției dela putere, apoi îi s'a mai impută că ar fi pactat cu naționalistii la alegerile de deputat sau cel puțin n'a lucrat pentru învingerea candidaților maghiari, împotriva lui Maniu și Vaida. În tabăra celor de la oalele cu carne e mare bucuria.

**Caz de moarte.** Subscriții ca inima frântă de durere în numele nostru și al rudeniilor aducem prin aceasta la cunoștință, că prea iubita noastră soție resp. mamă Ana Stoia nasc. Răcuciu, a adormit în Domnul Sâmbătă în 9 Noemvrie n. a. c. la 4 oare d. a. în al 25-lea an al etății și al 3-lea al fericitei sale căsătorii. Rămășițele pământești ale scumpei noastre defuncte s'au așezat din casa părintească din Săliște spre vecinică odihnă, Luni în 11 Noemvrie n. a. c. la 2 ore d. a. Ioan Stoia, inv. soț. Ionel, fiu.

**Jidani și Ungurii.** Vészi Iósef, pe care l-a chemat Weisz, cunoscutul gazetar ungro-jidov și omul favorit al lui Széll, a zis adio »fericitei«, dar »nerecunoscătoarei« Ungarie. În timpul din urmă, cum stim, a redactat »Budapesti Napló«. Dela kossnthiști, el a trecut la Fejérváry, dar picând acesta și venind cei de azi la putere, n'a mai fost băgat în seamă. Vészi asemenea le-a întors spatele și s'a dus în Berlin, adăpostindu-să

în redacția foaiei, socialiste »Vorwärts« și-l chemă Weisz!

Cazul cu Vészi este o pildă eclatantă despre legăturile dintre Jidani și Unguri. Până când Jidani sunt gugușiți de unguri și trag venituri grase, sunt și vor fi cei mai soviniști unguri, iar când nu vor mai avea ce sugere de pe ei — sănătate bună, să fac iarăși Weisz!

**Higienă.** Devoltarea continuă a industriei din patrie s'estinde și asupra terenului fabricării de bandage și aparate ortopedice: picioare și mâni artificiale, mașine de mers și de sprijin etc. Toți acei suferinzi, cari au lipsă de bandage, mașine ortopedice, să se adreseze cu încredere la cunoscuta fabrică de bandage I. Keleti (Budapesta, IV Koronahercreg-utca 17.) unde li s'a dă cu plăcere ori ce informații în privința aceasta.

**Cel mai bun cadou de Crăciun pentru copii.** A ajuns un rezultat uriaș un mijloc de joacă și ocupație pentru copii, care în forma sa esternă s'a presintă puțin pretențios, care însă are atât de bogate avantajii față ori care alte jucării de copii, încât de fapt recunoaște o înaltă valoare durabilă. E vorba adevărat de castenele-Anker de petricele pentru edificare ale firmei F. Ad. Richter & Cie, furnisori reg. de curte și camerali, Viena, I. Operngasse 16. Petricelele înșile sunt lucrate foarte drăguț și fac posibil băiatului așezarea ușoară și sigură. Un avantajiu de luat în considerație a castenelor, este mai departe imposibilitatea de a să nimici, de oarece petricelele eventual pierdute s'a pot ori și când înlocui cu altele și castenele înșese s'a pot augmenta după plan, prin cumpărare de castene de întregire și castene-Anker de poduri. O novitate frumoasă sunt admirabilele jocuri de așezare »Saturn« și »Meteor«, cum și aparatele de vorbit și operele de muzică ale lui Richter.

## Pe părinți îi surprinde

de regulă, când dau primadată Emulsiunea lui Scott copiilor cari sufer de boala englezească. Emulsiunea lui Scott face pe copii foarte repede sănătoși și robuști.

### Intărește oasele

și contribuie la întreaga dezvoltare. Un astfel de rezultat însă s'a poate ajunge numai prin un mijloc într'adevăr bun. »Scott« conține peste tot numai părți din calitatea cea mai bună și purcederea de producere extraordinară Scotiană face posibil, ca efectul să se mărească, și ca »Scott« pentru tineri și bătrâni să fie ușor de mistuit, chiar și pentru copii a căror aparență s'a pare dubioasă.



Veritabil numai cu această marcă — pescarul — ca semn de garanție al procedurii Scott.

208 1—2

## Emulsiunea-Scott

să poate cumpăra în toate farmaciile.

Prețul sticlei originale coroane 2.50.

**Teatru.** Din prilejul serbării Schiller, Sâmbătă sara era să se joace »Die Räuber«, dar reprezentăția nu s'a ținut, căci teatru, cum și întreg orașul, începând dela 5 oare a rămas în întunec, stingându-să lumina electrică. Din ce pricină nu s'a știe, căci conducătorul Dachler n'a dat deslușiri, plecând la Sadu. Afacerea a rămas învăluită în întunec dar ar fi de dorit, ca de altă dată lucruri de aceste păgubitoare cu deosebire pentru comercianți, să nu s'a mai întâmple!

Luni s'a jucat pieza »Der Dieb« de H. Bernstein, Teatru plin; dintre actori au escebat în deosebi dra Schlur și dl Viebach. Ar fi de dorit ca pieza să se repeteze adeseori. — Marți s'a dat »Die Räuber«, Miercuri comedia »Groszstadtluft«, iar Joi »Ein Walzertraum«, ca novitate, toate cu deplin succes.

**Carmelini,** vestitul prestidigiator, va da două producții Sâmbătă și Duminecă sara, în sala »Unicum«. Vor fi și producții nouă.

**Sgărolul**  
și delitură, durerile de stomăch, scaunul greu, hemoroidele vindecându-le, au efect întotdeauna pilele Elsa Rhabarber purgative ale lui Feller. 6 șatule 4 cor. franco. Procurați dela E. V. Feller în Stubica, Centrală Nr. 112. (comit. Agram). *Vlado*

224 1—1

**Pentru grabnica vânzare a materialului adunat recomandă binecunoscuta școală de pomi a lui Frideric Gaspari & Comp, în Mediaș (Transvania), cu prețuri reduse toate întocmirile școlii de pomi, pomi, pădureți, plante ornamentice, plante acățărațoare, brăduleți, roze etc. Listă de prețuri la dorință gratis.**

### Oa o adevărată binefacere

primesc mama și copilul în numeroase cazuri, unde isvorul laptelui de mamă sacă de timpuriu, dacă li s'a ofere făina »Kufek« pentru copii, ca mijloc de nutrire. Kufek e foarte ușor de mistuit, cuprinde cele mai bune materii de nutrițiune și o supoartă bine și cel mai slab stomăch de copil dela țită. Copiii prosperează cu ea minunat și sunt scutiți de dese perturbății de mistuire. »Copilul dela țită« (Der Säugling), broșură instructivă, s'a capătă gratis în localele de vânzare sau la R. Kufek, Viena I. 175 1—1

Să poată căpăta în tot locu!

**Kalodont**

88 38—42 a lui Sarg

oreamă de dinți nelimonajurat de lipsă, păstrează dinții curați, albi și sănătoși.

### POSTA REDACȚIEI ȘI ADMINISTRAȚIEI:

Er. V. în C-mic. Din banii trimiși abonamentul ajunge de acum până în 30 Iulie 1908. Rugăm a-ți însemna termenul.

Vas. Sp. în Arm. Am făcut schimbarea. Prețul abonamentului stă în fruntea foii.

Feneșul săs. Vom face așa. Pentru legende mulțumesc înainte.

G. Stejerei. Mulțumite. Cerem însă scuze, căci numai în nrul viitor o putem da, din pricina îmbulnirii de material.

M. d. C. N'am uitat, dar sunt foarte ocupat. În curând.

G. T. în Apah. Iți trimitem foaia. De poezie vom vedea.

Feneșul săs. Vom face așa. Pentru legende mulțumesc înainte. Contul dela »Drept.« e în regulă. L-ai fost trimis sub numele dtale. —

Proprietar, editor și redactor responsabil  
**Silvestru Moldovan**  
Tiparul »Tipografiei« Henric Meltzer

**TÖRLEY**

**TALISMAN**

## Câteva cuvinte asupra boalelor secrete.

Est trist, — dar în realitate adevărat că în vremea de azi e bătătoare la ochi mulțimea acelor oameni, a căror sânge și sucuri trupești sunt atrofați și cari în urma ușurinței din tinerețe și prin deprinderi rele și-au sdruncinat sistemul nervos și puterea spirituală. E timpul suprem ca acestei stări îngrozitoare să se pună capăt. Trebuie să fie cineva care să dea tinerimei deslușiri binevoitoare, sincere și amănunțite în tot ce privește viața sexuală, — trebuie să fie cineva căruia oamenii să și încredințeze fără teamă, fără sfială și cu încredere năcazurile lor secrete. Dar nu e în deajuns însă a destăinui aceste năcazuri ori și cui, ci trebuie să ne adresăm unui astfel de medic specialist, conștiencios, care știe să dea asupra vieții sfaturi bune sexuale și știe a ajuta și morburilor ce deja eventual există, atunci apoi va înceta existența boalelor secrete.

De o chemare atât de măreață și pentru acest scop e institutul renumit în toată țara al Dr. PALOCZ, medic de spital, specialist, (Budapesta VII, Rákóczi-ut. 10), unde pe lângă discreția cea mai strictă, primește ori-cine (atât bărbații cât și femeile) deslușiri asupra vieții sexuale, unde sângele și sucurile trupești ale bolnavului să curăță, nervii i-se întăresc, tot organismul i-se eliberează de materiile de boală, chinurile sufletesti i-se liniștesc.

Fără conturbarea ocupațiilor zilnice dr. PALOCZ vindecă deja de ani de zile repede și radical cu metoda sa proprie de vindecare, chiar și cazurile cele mai negleșite, ranele sifilitice, boalele de țevă, beșică, nervi și șira spinării, Inceputurile de confuzie a minții, urmările onaniei și ale sifilisului, erecțiunile de spaimă, slăbirea putere, bărbătești (impotență), vătămurile, boalele de sânge de piele și toate boalele organelor sexuale femești. Pentru femei e sală de așteptare separată și odire separată. În cece privește cura, depărtarea nu este piedecă, căci dacă cineva, din ori ce cauză, n'ar putea veni în persoană, atunci cu plăcere i se va da răspuns amănunțit foarte discret prin scrisoare (în epistolă e de ajuns a se alătura numai marca de răspuns.) Limba română se vorbește perfect. După încheierea curei, epistolele se ard, ori la dorință să retrimite fiecare. Institutul se îngrijește și de medicamente speciale. Visitele se primesc începând de la 10 ore a. m. și până la 5 ore p. (Duminică până la 12 ore a. m.) Adresa: Dr. PALOCZ, medic de spital, specialist, Budapesta VII, Rákóczi ut. 10 28 5—

La „Cizma roșie“

### Vasilie Bann Sibiu

strada Ocnei Nr. 7. — strada Faurului Nr. 16.

În casa sa proprie „La cizma roșie“ cel mai mare depozit de încălțăminte pentru bărbați, femei și copii. Pentru provincie comanda să trimit recomandate, la cas de nu corăspund, să primesc îndărăpt în schimb.

164 14—24

### Ludovic Ferencz,

crotor de bărbați,

Sibiu, strada Cisnădiei nr. 12,

recomandă p. t. publicului

cele mai noue stoffe de primăvară în mare asortiment

#### noutățile

sosite chiar acum, pentru haine de bărbați stoffe englezești, francezești și indigene, din sar se execută după măsură cele mai moderne vestimente precum: Saeke, Jaquete, și haine de salon, cu prețuri foarte moderate.

Deosebită atențiune merită noutățile de stoffe pentru pardisuri și „Baglam“, cari se adă totdeauna în depozit bogat.

Asupra reverențelor confecționate în atelierul meu imi permit a atrage deosebita atențiune a on. domni preoți și teologi absolvenți

În cazuri de urgență confecționez un rind complet de haine în timp de 24 ore. 27 39—

## 1.000,000-e

se întrebunțază pe fiecare an pe băi, medicamente și alte cure, în speranța, de a dobândi iarăși mult dorita sănătate; dar durere, că cei mai mulți din acești bolnavi, cu toate că urmează prescripțiile cu paciință și foarte esact și nu cruță speșele, fac cele mai triste esperiențe.

De aceea noi sfătuim pe fiecare bolnav, anume pe de aceea, cari sufer de neurastenie, nervozitate, reumatism, dureri de spate și de cap, greutăți de stomach și de intestine, slăbiciune de inimă, cari au membre seci și cari sufer de slăbiciuni de ori ce fel, în loc de a să deda la încercări fără rezultate, să-și procure neamănat un

246 1—10

### „ELEKTROPHOR“, aparat electro-magnetic spre folosință proprie, deoarece



#### Electricitatea e putere de viață!

Nu să poate îndestul recomanda tuturor oamenilor bolnavi a folosi acest aparat electric, deoarece electricitatea întărește nervii, renoiește sângele, înviorază simțurile, efectuește o activitate normală a sângelui și a sistemului nerval, ne ferește de cele mai multe boale.

Intinerirea și prelungirea vieții prin aparatul electro-medicinal original american pentru întrebunțare proprie.

Așa vestește Dr. Bourg, membru al facultății de medicină în Paris: Nu numai, podagra, reumatismul, sgârciurile, histeria, astma să vindecă în sute de cazuri prin electricitate și în toate cazurile să alină unde știința medicilor a fost folosită în zădar, ci anume și la toate boalele de nervi, durere de cap, colică, țiuțiu urechilor, insomnie, ipochondrie, în special la hemoroide, după câteva zile, uneori după câteva ore se ivește o alinare miraculoasă și cu deosebire la boale dureroase femeiești, bolnavii au aflat cu siguranță vindecare și alinare și pentru femei în stare binecuvântată. Prețul aparatului mic complet, cu instrucție de folosire 25 Cor. (Numai pentru cei foarte sensibili). Prețul aparatului mare complet cu instrucție de folosire 50 Cor. (Pentru vind care de boale cerbicoase). Furnisarea urmează trimițând prețul înainte sau cu rambursă, prin reprezentanța generală Elektrophenor Co Ltd.:

AUFFENBERG JÓZSEF, Budapesta VII. strada Verseny 6.

### Săpun de lapte de crin

### Steckenpferd

de Bergmann & Co, Drezda și Teschen a/E.

este și rămâne, conform scrisorilor de mulțumită ce sosesc zilnic, cel mai cu efect dintre toate săpunurile medicinale contra piștruiilor cum și pentru dobândirea și păstrarea unei pielii delicate, moale și un teints rosaceu. Prețul unei bucăți 80 fil. Să afli în toate farmaciile, în drogherii, parfumerii și negustorii de săpun și locale de frizeri. 102 26—50



INVENȚIA  
CEA MAI MARE

costă numai  
fl. 2.55

orologiu de buzunar nickel-remontoir, inventat tocmai acum, marca „System-Roskopf Patent“, cu un mecanism de 36 ore și arătător de secundă, luminând clar, cu mers esact pe minută și cu garanță pe 3 ani (Un lanț elegant de orologiu și 5 obiecte de lux să adacgă gratis).

Un orologiu de argint pentru domni gravat foarte frumos, împreună cu lanț de argint, costă numai fl. 5.55.

Pentru ce nu convine, banii să returnează, astfel e eschis rizico. Espedare cu rambursa s'au trimițând banii înainte, să face prin

văd. lui M. I. Holzer, Maria Holzer depozit de fabrică de oroloage, articli de aur, argint și argint de China, cum și de instrumente 248 1—20 muzicale. Cracovia, str. St. Gertrud 29, parterre înalt (mai înainte Dietelgasse 78). Preț-curante bogat ilustrate gratis și franco. Agenți să caută.

### De vânzare.

O mașină cu vapor, de 12 P.S., cum și un căzan de vapor, cu o suprafață de încălzit de 23 1/2 m² cari să pot vedea puse în lucrare, sunt de vândut ieftin.

Informații mai de aproape la

A. Török

fabrică de mașini, Sibiu.

252 1—

Salon de pălării de modă

### August Gruber

Sibiu

Piața mare Nr. 19, etagiul I.

Deposit de confecțiune de pălării de modă de cele mai elegante și articli de modă de toate prețurile, și modele originale vieneze și pariziene. 219 7—

Pentru curățirea rezervelor ofer

### Școalele de pomi

Fr. Caspari et Comp

din Mediaș (Transilvania)

cu prețuri scăzute toți articli din școala de pomi, anume: pomi cu fructe nobile de tot soiul, agriși și strugurei, smeură, frăgari, tufe de decor, pădureți, plante pentru gard viu, conifere, roze etc.

Listă de prețuri la dorință franco.

216 6—16

Prima vâpsitorie artistică transilvană cu vapor și institut de curățit pe cale chimică

### Carol J. G. Mühlsteffen

str. Vâpsitorilor (Färbergasse) 19.

Intrarea mai comod se face din strada Ocnei, preia toate comanda, ce se țin de această branșă și cari se esecută conștiencios și foarte ieftin.

12 13—

## Călinarul Poporului pe 1908.

Au apărut mult prețuitul și iubitul  
Călinarul Poporului pe 1908.

cu cuprins bogat și interesant și  
cu frumoase ilustrații, și cu târ-  
gurile de țară fără greșeli.

Prețul 40 fl., și porto 5 fl.

## Picuri castorei

cari alungă vânturile, alină sgârșiturile

Un mijloc care s'a valorat din anul  
1884 și care deșteaptă apetitul și pro-  
movează mistuirea. 148 19—25

Prețul per sticlă Cor. I.—

Mai puține de 2 sticle (Rambursă Cor.  
2.50 incl. lădița) nu să trimit pe postă.

A să procura prin:

**Farmacia lui IULIU BITTNER**  
în Gloggnitz (Austria de jos).

## O moșie comasată

în comitatul Târnavei-mari, în estensiune de  
154 iugăre cu casă de locuit și edificii  
economice, este de vândut sau de dat în  
arândă cu preț convenabil. — Tot acolo să  
află de esarândat o pășune, în mărime  
de 120 iugăre, foarte potrivită și pentru  
pșunat oile. 228 4—10

Adresa la administrația »Foei Poporului«

Cea mai frumoasă și mai ieftină petrecere  
pentru serile lungi!

!! Senzație !!

produce cel mai nou



## Concert fonograf

al meu, cu minunata păl-  
nie în formă de floare,  
cântă curat și tare, ca un  
aparat de 200 fl. Acest  
fonograf să vinde numai  
timp scurt, pentru a fi introdus, cu fl. 480.

Valțuri vărsate în aur, veritabile —.65 cr.  
Acest fonograf este cadoul practic, de  
aceea nimeni să nu întrelase a și-l procura,  
cât timp mai sunt în depozit, cânte-e, mu-  
zică etc. 247 1—8

Espedie cu rambursă sau trimițând  
banii înainte, prin

**Casa de export HUGO LÖWIN.**

Viena VI. Mollardgasse 26—F.

## Anunț!

În atelierul meu de măsurit află aplicare  
imediat 2 băeți din familie bună, ca învățacei.  
Pentru aflarea condițiilor, doritorii să  
se adreseze verbal sau în scris subscrisului

**George Genie,**

251 1—8

măstru măsur

Szelistye (Szeben m.)

CASA DE PĂSTRAE REUNIUNE ÎN SĂLIȘTE.

## Convocare.

P. T. Membrii Cassei de păstrare reuniune  
în Săliște se convoacă la ședința

**Adunării generale extraordinare**  
conform § 15 din statutele reuniunii, pe Da-  
minecă în 24 Noemvrie n. (11 Nov. v.)  
a. c. la 2 oare p. m. în sala festivă a școlii  
gr-or. române din Săliște pe lângă următorul

Program:

1. Deschiderea și constituirea adunării  
generale.
2. Modificarea statutelor reuniunii.
3. Propunerea direcțiunii pentru spo-  
rirea părților fundamentale (urcarea capitalului  
social).
4. Propunerea direcțiunii referitoare la  
ameliorarea salariilor funcționarilor.

Din ședința direcțiunii Cassei de pă-  
strare reuniune în Săliște ținută la 7 Noem-  
vrie 1907.

250 1—1

Direcțiunea.

## În fine cel adevărat!

Așa vor esclama unele mame, văzând pe copii lor cuprinși de bu-  
curie a să juca cu pietricele de edificat din castenele-Anker, donate lor și  
văzând, că sub mâinile lor mici să fac tot mai frumoase zidiri. Și dacă  
mai departe au observat, că copii alte jucării le lasă să stea nefolosite în  
unghiu și să ocupă numai cu minunatul joc de edificare-Anker atunci zic  
cu drept:

## Castenul de petricele de edificat ANKER

este darul nu numai cel mai instructiv, dar și cel mai ieftin. De aceea  
nu să poate îndestul de intețitor a să recomanda tuturor mamelor, cari  
vreau să facă experiențe favorabile cu darurile lor de Crăciun, a lăsa să  
i-să trimită grabnic dela F. Ad Richter & Co., furnisori de curte ces, și  
camerali în Viena I. Operngasse 16, lista mai nouă de prețuri asupra castenelor de petricele  
de edificat-Anker și a jocurilor mai nouă de așezat ale lui Richter, ca în deplină liniște să  
poate alege castenul cel mai potrivit. Lista de prețuri bogat ilustrată cuprinde o descriere  
precisă a fiecărui casten și o explicare a ordinii geniale de întregire, prin ceea-ce să face po-  
sibil, a mări după plan fiecare casten de petricele de edificat-Anker.

232 1—1

La cumpărare să fim atenți la marca de scutire „Anker“.



este darul nu numai cel mai instructiv, dar și cel mai ieftin. De aceea  
nu să poate îndestul de intețitor a să recomanda tuturor mamelor, cari  
vreau să facă experiențe favorabile cu darurile lor de Crăciun, a lăsa să  
i-să trimită grabnic dela F. Ad Richter & Co., furnisori de curte ces, și  
camerali în Viena I. Operngasse 16, lista mai nouă de prețuri asupra castenelor de petricele  
de edificat-Anker și a jocurilor mai nouă de așezat ale lui Richter, ca în deplină liniște să  
poate alege castenul cel mai potrivit. Lista de prețuri bogat ilustrată cuprinde o descriere  
precisă a fiecărui casten și o explicare a ordinii geniale de întregire, prin ceea-ce să face po-  
sibil, a mări după plan fiecare casten de petricele de edificat-Anker.

## Industrie indigenă!

### Prima fabrică transilvană de stearin și săpun,

dela preluarea conducerii ei de către institutul „Vereinsbank“ ardelean, de nou  
adiustată și provăzută cu cele mai moderne mașine, livrează toate soiurile de lumini de  
stearin, cum și ca specialitate deosebită

### săpun de spălat neutral,

praf veritabil de săpun și diferite alte soluri de săpun

în o calitate așa de excelentă, încât aceste pot susține comparația cu ori-ce produse de  
concurență, chiar și cu cele din străinătate.

Noi recomandăm deci procurarea acestor produse indigene, cari escelează prin  
bunătatea și vrednicia lor.

Prima fabrică transilvană de lumini.

22 21—

Mare asortiment în novități de argint China.

## Inștiințare de deschidere.

Am onoare a face atent pe onor. p. t. public, că am deschis în

**Piața mare Nr. 3—5. (Palatul inst. Bodenkredit)**

## o prăvălie de oroloage și juvaere.

Mi-am dat silința, a mă provedea ieftin cu novități de calitate cea mai bună, despre ce  
să poate convinge p. t. public.

234 3—3

Cu distincă stimă **Benö Grünblatt.**

Isvorul de cumpărat cel mai reel și mai ieftin.

Pentru aur și argint vechiu plătesc cele  
mai mari prețuri.

Cumpărare și vânzare de antichități

# „Sucursala băncii comerciale ungară din Pesta, Sibiu“.

Piața mare Nr. 2.

Inițiată în anul 1841. Centrală în Budapesta. Capital de acții și rezerve 92 milioane Coroane.

## Primește bani cu libele de depunere

pe lângă cea mai favorabilă procentuare,

cumpără și vinde rente, scrisuri de amanetare, acții, losuri, cum și monede de aur și argint, primește hârtii de preț pentru păstrare și administrare încasează cupoane și efecte sortite asigurare contra perderilor de curs la sortiri procurare de cauțiuni de căsătorie pentru militari.

209 8—12

➡ Toate informațiile dorite să dau cu plăcere. ⚡

### Publicațiune.

In cancelaria comunei Avrig se acceptază un scriitor sau practicant. Salariu 60 cor. lunar.

A se adresa subscrisului.

243 2—2

Irimie Răduțiu  
not. com.

Nr. Pr. 102 1907.

249 1—3

### Esarândare de pășunat.

Comunitatea bisericească evang. A. B. din Rotbav (Rohrbach, Nádas) lângă Cinculmare, esarândează la 8 Decembrie a. c. la 2 ore p. m. în cancelaria comunală, pe calea licitațiunii publice pășunatul bisericeii, pe timpul din 1 Ian. până în 31 Decembrie 1908, adevărat pe un an. Pășunatul are estensiune de 171 jugăre cat. și 1569 stângine □ și prețul de strigare este 2000 Cor. Să pretinde un vadiu de 10%.

Condițiile de arânda să pot vedea mai deaproape în cancelaria parohiei evang.

Rotbav, în 5 Noembrie 1907.

Presbiteriului evang. A. B.

### Pășunat

cam 1200 jugăre cat. în estensiune, este de esarândat din 1 Noembrie 1907 până în 1 Martie 1908. Informații mai de aproape asupra prețului arândeii dă

245 2—2

JOHANN FEMMIG

Noul sâsesc (Neudorf) Nr. 26. (p. v. Sibiu)

### Ne mai pomenit de ieftin !!

600 bucăți numai cu fl. 1.85.

Un orologiu de precizie excelent cu garanță de umblare reguțată cu tragere 36 oare, împreună cu lanț aurit, un ac excelent de cravată cu simili brilliant, 1 inel aurit cu peatră imit. pentru domni și dame, 1 colier excelent, podoaba cea mai modernă pentru dame, din circa 150 bucăți perbe orientale, 1 garnitură minunată de bumbi de manjete, de gulere și de pept, gar. 8% aur duble, 6 bucăți batiste de in veritabile, recvizite de scris eleg. de nikel pentru buzunar, 1 oglindă de toaletă escelente în etui, 1 săpun de toaletă aromatic, 1 notiț leg. fin, 72 buc. penițe engleze de cancelarie, 20 obiecte, de corespondență și încă 395 diverse obiecte, neîncunjurate de lipsă în casă. Toate la olaltă cu orologiu cu tot costă numai fl. 1.85. Expediție per rambursă prin

casa de export

H. SPINGARN, Cracovia, Nr. 136.

La cumpărare de 2 pachete dau gratis un frumos briceag cu două limbi. La mai mult de 2 pachete la fiecare câte un astfel de briceag. 9 2—

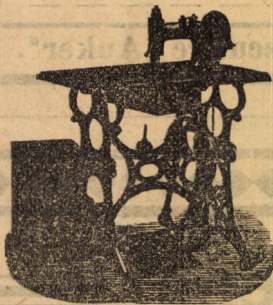
Pentru-ce nu convine banii numai decât retour.

Pentru tipar responsabil Henrie Meltzer.

## Gustav Dürr

mechanic.

Magazin de mașini de cusut și de velocipede,  
Sibiu, Piața-mare nr. 19.



Recomandă depositul meu mare și bine asortat cu toate felurile de mașini de cusut mai renumite din fabrici străine și indigene pe lângă un preț foarte moderat.

17 41—

Ca specialități se recomandă mașinile de cusut:

➡ Seidel & Naumann, G. M. Pfaff. ⚡

Toate scareturile mașinilor de cusut de ori-ce fel precum ace, curele, oleiari fine și altele se află întotdeauna în depositul meu. Reparaturile la mașinile de cusut de ori-ce fel sunt executate prompt, ieftin și conștientios cu garanție. Pentru fiecare mașină nouă de cusut cumpărată de la mine dau 5 ani garanție

Institut indigen. — Banca de asigurare

## „TRANSILVANIA“

din Sibiu

3 40—52

— Intemeiată la anul 1868 —

în Sibiu, strada Cîsnădiei nr. 5 (edificiile proprii), asigurază în cele mai avantajoase condiții:

➡ contra pericolului de incendiu și esplosiune, ➡ edificii de ori-ce fel, mobile, mărfuri, vite, nutrețuri și alte produse economice etc.

➡ asupra vieții omului ➡

în toate combinațiile, capitale pentru cazul morții și cu termen fix, asigurări de copii, de studii, de zestre, rente pe viața întreagă etc. etc.

Asigurări populare fără cercetare medicală

➡ Asigurări pe spese de înmormântare cu solvirea imediată a capitalului. ➡

Valori asigurate contra incendiului: 4 Capitale asigurate asupra vieții: 9,293.195. coroane  
84,975.294. coroane.

Dela întemeiere institutul a solvit:

pentru despăg. de incendii 4,295.120.15 c. pentru capitale asig pe viață 3,760.810.21 c.

Oferte și ori-ce informațiuni se pot primi dela:

Direcțiunea în Sibiu, str. Cîsnădiei nr. 5 etagiu I., curtea I., și prin agenturile principale din Arad, Brașov, Bistrița și Cluj, precum și dela subagenții din toate comunele mai mari.